

СЛЕНГ КАК РАЗНОВИДНОСТЬ СПОСОБА АББРЕВИАЦИИ

Соронкулова А.Г.

Кыргызская государственная медицинская академия имени И.К. Ахунбаева

Бишкек, Кыргызская Республика

Резюме. Цель статьи - показать экспансию аббревиатур – сленгов, которые представляют опасность для стабильности литературного языка, нарушая систему литературных норм. Материалом исследования послужили аббревиатуры – сленги различных структурно – семантических типов. Основным источником исследования стали лексикографические материалы, а также опрос студентов. А основным методом исследования – описательный метод.

Вопрос употребления аббревиатур инвективного характера мало изучен, следовательно представляет интерес и его дальнейшее исследование.

Ключевые слова: аббревиация, актуализация, инициальный, ненормативная лексика, сленг, слоговой, телескопический.

СЛЕНГ - ЛЕКСИКАНЫН КЫСКАРТУУ ҮКМАЛАРЫНЫН ТУРУ

Соронкулова А.Г.

И.К. Ахунбаев атындағы Кыргыз мамлекеттік медициналық академиясы

Бишкек, Кыргыз Республикасы

Корутунду. Макаланын максаты болуп сленг кыскартылган сөздөрдүн таралусу адабият системасын бузу аркылуу адабият тишине кооптук көрсөтүүсү ыктымал экенин чагылдырат. Изилдөө материалы катары кыскартылган сөздөрдүн ар кандай сленгтердин семантикалык түзүлүшүнүн типтери колдонулду. Изилдөөнүн негизги булагы лексикографиялык материалдар ошондои эле студенттер менен сурамжылоо өткөзүү. Изилдөөнүн негизги ыкмасы – сүрттөө ыкмасы. Кыскартылган сөздөрдүн инвективдүү мүнөзүндө колдонулусу көп изилденген эмес, андыхтан анын кийинки изилдөөсү қызықтуулук жаратат.

Негизги сөздөр: аббревиация, актуализация, инициалдуу (баш тамгалардан турган), нормага кирбекен сөздөр, сленг сөздөр, муундук, телескопикалык (башкы жана ақыркы муундан турган) ыкма

SLANG AS A VARIETY OF ABBREVIATION

Soronkulova A.G.

I.K. Akhunbaev Kyrgyz State Medical Academy

Bishkek, Kyrgyz Republic

Resume. The purpose of the article is to show an extension of slang abbreviation which may hazard to the stability of literary language thus breaking the system of literary norms.

The slang abbreviation and its varieties in structural and semantic types are served as a material of the research. The primary source of this research is lexicographical materials and interview. Descriptive method is used as the main in the research.

Usage of invective abbreviation is a very little known therefore it takes consistent interest in further research.

Keywords: abbreviation, actualization, initial, non-normative lexicon, slang, syllabic, telescopic.

В настоящее время возросла функциональная значимость аббревиатур. Под аббревиатурами мы понимаем любые типы сокращений. Широкое распространение сокращения получили и в студенческой среде. Причиной создания и употребления сленгизмов - аббревиатур является тяготение к необычным словесным новшествам. Рождаются эти мини – слова в непринужденной речи, в узкой социальной среде как сознательное нарушение литературной языковой нормы, как протест против неё. Привлекает и определенная свобода в создании таких языковых единиц. Отсюда и их близость к ненормативной лексике.

Исходным материалом аббревиатур - сленгов, в большинстве случаев, являются соответствующие графические сокращения, которые лексикализовались в речи молодежи. Чаще других употребляются данные аббревиатуры с фиксированным порядком членов предложения.

Сокращенные сленгизмы не предназначены для понимания всеми, и в этом их особенность. Более того, такие аббревиатуры порой сочетают в себе непереводимую игру слов. Обратимся к примерам: «Русалка (преподаватель русского языка) устроила ВОР (временный оккупационный режим). Обещала неуд (неудовлетворительная оценка) за слив (пропуск) контры (контрольная работа). А глобус (преподаватель без волос на голове) приказал ковырять инетку (искать в интернете

нужный сайт). А мне фиолетово (всё равно).

Семантическая ценность аббревиатурных слов различна. Она зависит от ряда лингвистических причин, причем важную роль в актуализации сокращений играет их общественная и социальная значимость. Отсутствие такой особой актуальности делает их менее активными в употреблении. Следует также разграничивать аббревиатуры, закрепленные в системе языка, и аббревиатуры, появляющиеся в речи спонтанно и не ставшие фактами языковой системы. Так молодежный сленг ГРОБ (гражданская оборона) уступил место аббревиатуре ГО, а педульник - аббревиатуре педвуз.

История развития и исследования современной аббревиации показывает, что аббревиатуры никогда не стояли вне стиля. Например, аббревиатуры – сленгизмы относятся к разговорному стилю. Некоторые из них являются просторечными словами (автомат, кожан, зачетка, училка, препод, курсач, школота, ботаник (от слова «ботать» и т.д.), другие – жаргонами (прикид, гумло – название студентов гуманитарного факультета), степуха, чел (человек), в лом (лень), хва (хватит), родаки (родители), БиДе (белый дом)).

Молодёжь излишне эмоциональна и иронична поэтому возникает эмоциональная реакция на известные или малоизвестные аббревиатуры с определенными целями: с установкой на развлечение, со стремлением к сатире, пародированию и т.д. Общеупотребительное

ЯЗЫКОВЫЕ АСПЕКТЫ В МЕДИЦИНЕ

слово СТУДЕНТ, представленное в качестве аббревиатуры расшифровывается как: Срочно Требуется Уйма Денег Есть Нечего Точка; СНГ - Содружество наркоПроизводящих Государств; ОРЗ – Очень редкое здоровье; ЖЭУ (жилищно – эксплуатационный участок) – Жильцы – это уроды; НЛО – Не двигающийся лежачий объект (пациент в коме); ДОБДД (Департамент обеспечения безопасности дорожного движения)- Дай оборотню бабки и дуй дальше и т.д.

Поскольку в сфере информационных технологий появились иноязычные аббревиатуры, молодежь не замедлила использовать их в своей речи, подвергнув адаптации в русском языке. Так появились аббревиатуры – жаргоны. От **BBS** (Bulletin board system – биба, бибизба, бибиса; от **PC** (Personal computer) - писюк, писишка; сидюк, сидюшник (от **CD** -compact disc) и т.д.

Аббревиатуры – сленги представляют определённую систему. Эта системность проявляется на уровне их тематических связей; структурных связей, возникающих не только на базе словосочетаний, но и на базе отдельных слов.

Анализ исследуемого материала позволил выявить следующие тематические группы сокращений:

1) профессиональные аббревиатуры – сленги, относящиеся к той или иной дисциплине: бэха - биохимия, матан - математический анализ, ТАУ – теория автоматического управления, ТГП - теория государства и права, термех - теоретическая механика, ФРА - физкультура, БюП - бюджетное право, заруба - зарубежная литература, линал - линейная алгебра, пата - патологическая анатомия и другие;

2) сокращения – сленги, обозначающие человека: Примат - студент, изучающий прикладную математику, Русалка - преподаватель русского языка, Химера - учитель химии, Коменда - комендант общежития, Комерс - студент, обучающийся на коммерческой основе, Комбез - студент, обучающийся по специальности «компьютерная безопасность», Третъекур - третъекурсник, БС - человек, рассчитывающий поесть и попить за чужой счет (от слова «босой»), ЧМО - Человек, мешающий о бществу, Ментавр - конный милиционер, Бэцэшник - пациент, с гепатитом Б и С, Кээсница - женщина, которой сделали кесарево сечение, Мировушки – мировые судьи, Физлы - физические лица, финики – финансисты, ГАЕЦ - работник ГАИ и т.д.;

3) Компьютерный сленг: сисадмин – системный администратор, виндец - аварийное завершение (от Windows), дрова - драйвера, комп - компьютер, ЧАВО - рубрика на каком –либо сайте «Часто задаваемые вопросы», мыло - email (электронная почта), клава - клавиатура и мн.др.;

4) Сокращения –сленги, называющие отвлеченные и конкретные понятия: газява - газированная вода , СПС - спасибо, яга - алкогольный энергетический

напиток «Ягуар», попса – поп-музыка, КиШ - рок- группа «Король и Шут», ОМГ - восклицание, выражающее удивление (от англ. аббревиатуры OMG - oh my God – О боже мой!), ИМХО – имею мнение, хрень откажусь, уши- научники, непруха - непроходимость кишечника (невезение), клиника - клиническая смерть и пр.

По структуре сленговые сокращения можно разделить на:

1) инициальные аббревиатуры (в основе аббревиатур – названия первых букв и (или) звуков слов, входящих в исходное словосочетание): ВОР, НЛО, ЖЭУ, ТАУ, ТГП, БюП, ЧМО, БС, СПС, ЧПЕН, ДПС, ДОБДД, КиШ, ВЫСЯ - Высший арбитражный суд, НДК – недобросовестная конкуренция и т.д. (Все значения аббревиатур даны при описании тематических групп);

2) слоговые (образованные из сочетания начальных частей слов): линал, комбез, матан, тервер, гроб, вычмат, линур, матобес, контра, примат, чаво, вosa, налплат (налогоплательщице);

3) телескопические сокращения, образованные из начала и конца составляющих слов: физра, вышка, кулек, дебильник, зачетка, хаюшки (приветики), бэцэшник, непруха, налорг и т.д.

Остальные структурные типы не обнаружены в исследуемом материале.

Современный аббревиатурный сленг молодежи быстро пополняется, что объясняется сменой поколений. Целесообразность сокращений как специфической подсистемы языка очевидна. Но эстетико – фонетическая несостоительность большинства таких аббревиатур признается их главным недостатком.

Литература:

1. Бондалетов, В.Д. Иноязычная лексика в русском арго/ В.Д. Бондалетов.- Куйбышев, 1990.
2. Дубровина, К.Н. Студенческий жаргон// Филол. науки, 1980.
3. Ермакова О.И. Особенности компьютерного жаргона. По материалам Интернета// www.dialog21.ru/archiv/2001/volume1/114.htm
4. Плотникова Л.И. Словотворчество как феномен языковой личности. Из-во Белгород, ул-10 2000
5. Санников В.З. Об истории и современном состоянии русской языковой игры// Вопр.языкознания, 2005.-№4.
6. Сузdalский Г.А. Сленг - что это такое? –М.:Воениздат, 1973.
7. Словарь молодежного сленга (на материале лексикона студентов Томского государственного университета) Издательского Дома Томского государственного университета «17» июля 2014г. Л.А. Захарова, А.В. Шувалова.